## (Radorud berboten.) Getrennte Bergen.

Original-Roman bon G. Matthias.

Below mußte lachen, fo ernft im Grunde auch feine Stimung war, der Invalidenleutnant war zu fomisch,, trop seiner bedauernswerthen Krüppelhaftigfeit befag er eine Fulle bon Sumor und dabei ein goldenes Berg.

Edmund vermochte nicht, ihm durch Worte für alle guten Dienfte zu danken. Der Brave entichlibite feiner Rede wie ein Mal. Er ruhte auch nicht eber, bis fich Edmund in eine Projute erfter Rlaffe gefeht hatte, um nach der Pantftrage

.Es geht auch Pferdebahn dorthin, aber die Auffahrt in der Caroffe macht fich fcmeidiger", meinte er. "Alles fomut auf das erfte Auftreten an. Auf Wiederseben! Wenn Sie Genaues wiffen, bitte ich, mir Nachricht zukommen zu laffen. Es ift natürlich das höchfte der Gefühle, wenn Gie felber

Edmund beriptach alles nach Wunfch und nahm berslichen Abfchied, dann fuhr er feinem Beftimmungsort gu. "Was mag ihn nur bewegen, mich jo mit Wih thaten zu überhäufen, nie werde ich ihm dies je vergelten fonnen?"

Auf dem Weddinplay war die Thurmuhr stehen geblieben, unwillfürlich fuhr Below in die Weftentafche, um nach der Ubr zu seben, die er ichon lange nicht mehr besag. Aber ftatt ihrer fand er bort ein filbernes Bunfmartitud.

Db das Cohn vergeffen hat?" fragte fich Edmund, durch Diefe Entdedung faft erichtedt, nein, Gifermann bat es beimlich hineingestedt — er benft an Alles. Womit hatte ich wohl bie Droschte bezahlen sollen? Dieser Mann hat in Wahrheit ein goldenes Berg."

Der Wagen bielt bor bem Etabliffement bes Rommerzienraths Weldau. Below stieg aus und näherte sich der Einfahrt, sein Berg pochte in machtigen Schlägen. Rein Bunder, ftand er boch vor bem entscheidenden Augenblid seines Le bens- Zwar gab ihm das anftandige Gewand einen Theil feines Gelbfibenouftfeins gurid, aber fonnte er miffen, welcher Uriasbrief ihm borausgegangen war? Er traute dem Schwiegetvater nicht. Was mochte ihm wohl Gutes bon dem Manne tommen, der ihn fo tief gedemiithigt und ihm alles genommen, was er im Leben geliebt hatte?

Mis er durch das weite Bestibule nach dem Komptoir des Sabrifheren schrift, trat ihm ein alter, etwas schief gewachses ner Mann entgegen, welcher ihn mit schielenden Augen von oben bis unten mufterte.

"Gie wollen mahricheinlich gum herrn Rommergienrath", fragte er mit hober, fpiger, ichnarrender Stimme, die wie bas Rragen eines Griffels auf einer Gdi fertafel wirfte, "Ober beabfichtigen Sie einen anderweitigen Befuch zu machen

"Bon Below ist mein Name. Ich bin gekommen, mich dem Hern dieses Hauses vorzustellen", war Edmunds Apt-

"Mh, Sie find der —", fagte der Krumme, den Fremden nochmals musternd. "Run, der Herr erwartet Sie, obgleich, — boch das ift nicht meine Sache. Treten Sie hier links in das Komptoir ein und laffen Sie fich durch den Diener anmelben. Es ift Befehl gegeben, bag Gie borgelaffen werden

Edmund berbeugte fich bor dem feltfamen Gefellen und ging in das bezeichnete Bimmer, der Andere schaute ihm bamijds nads.

"Hm, hm, das foll der zerlumpte Glinftlings des Herrn Regierungsraths sein, ich wüßte nicht, wie man sich besser kleiben konnte?" sagte er. "Der sieht genau aus wie ein Gardeleutnant in Civil — Obergigerl, Lindenstutzer — Pas letot mit Geidenfutter - und Drofchte erfter Gute ift er gefommen, ftatt mit der Pferdebahn ober zu Fuß. Mio Berdwender. Werde gelegentlich dem Chef meine Ansicht über otele neue Acquifition mittbeilen."

Mit galligem Geficht begab fich ber Sprecher, ber beim Ge-ichaft bes Kommerzienrath Weldau die Stellung des erften Buchhalters und Profuriften inne hatte und Launit bieß nach ber Sobrif, um bort den Expedientenstellte rtreter Frit Reumann anzuweisen, er möge die Bücher abschliegen und alles für eine etwaige llebergabe bereit halten,

Radidem Edmund But und Oberfleid abgel gt hatte und angemeldet worden war, trat er in das Pribatfomptoir feines

Diefer, ein corpulenter Berr mit grouen Soarreiten und ausgedehnter Glage, einem runden freundlichen Gefichte, dem indeg die ftart gebogene Rafe und die braunen ficchenden Mugen hinter golbumfaßten Riemmerglafern ben Musdrud beredmender Rlugbeit und taufmannifder Gewiegtheit gaben, empfing ihn, ohne fich bon feinem Stuble gu erheben,

und bedeutere iber boflich er moge fich in femer Rabe auf einen Shibi nieberlaffen-

"Lerr Comund von Below ich heiße Gie willfommen". ibrach er langiam mit etwas ichwerfallig r Zunge. "Der Prief 34res Gonners, bes herrn Beiteinen Regierungeraines ren Wartenberg hat mir einige Neberraschung bereitet. Aber es giebt Menichen, welche entichieden Bliid haben und zu diefem gehören zweifelsohne Gie. Wenn es Ihnen Ernft ift, in meine Dienste zu treten, so bin ich gerade in der Lage, Ihnen eine

"In der That wirde dadurch mein beigefter Bunfch erfüllt werden", fagte Edmund erfreut. "Wein innigfter

Laffen Sie das vor der Hand", fuhr Weldau abwintend fort. "Borgestern ging mein Inspettor und Expedient ab, weshalb, das werden Gie im Laufenden erfahren. Gein Stellvertreter ift ein gang anftelliger Menfch, aber gut jung, zu fahrig, ein bischen berdreht, er vermag meinen Arbeitern nicht zu imponiren und das ist heute zu Tage mehr nothig als je Gie icheinen mir die gewünschte Eigenschaft gu befiten. Sie maren Landwirth?"

Mein Bater befaß ein Rittergut im Sannöverischen. Er ift todt, das Gut ging in andere Sande fiber."

"Ja, die Agrarier haben jett fein Buderleden, Unfere Beit gehört der Industrie - aber die landwirthschaftlichen Renntniffe, die Gie fich als Sohn eines Grundbefigers erwerben mußten, werden Ihnen bei mir gu ftatten fommen. Betftehen Sie etwas von Chemie?"

"Ich war zwei Semester am hiefigen Technifum." Sehr gut, werden Sie auf Wunsch französisch, englisch, italienifd forrefpondiren fonnen?"

"Bielleicht in den erften beiden Sprachen. Bas man fonft bon mir verlangt, werde ich mir durch eifernen Fleiß ichnell aneignen. Rur von der Buchhaltung verstehe ich

"Ift auch nicht nöthig, dafür ift Lauris da, mein altes Faktotum. Er wird Ihnen draußen beg gnet sein, der schiefe Rerl mit den giftigen Augen. Er ift ein efliger Menfch, aber treu und zuverläffig, fo daß ich feine bojen Eigenichaften gern in Rauf nehme. Burchten Gie feine Bunge nicht, er hat gar feinen Ginfluß auf mich. Bertrauen habe ich nur zu einet einzigen Berson im Saufe, das ift meine Tochter, der miissen Sie gefallen. Es wird Ihnen übrigens nicht so fcwer werben, wenn Gie Ihren Blat ausfüllen."

Ich werde mir die möglichste Miche geben, den Ansprüden des Soufes zu genügen.

"Das will ich hoffen. Sie übernehmen bie erlebigte Stelle des Expedienten und Infpettore ber Fabrif, ein berantwortlicher Boften, indeffen bei gutem Billen und einiger Umficht werden Sie ihm gewachsen fein- Dafür erhalten Sie ein Gebalt von 300 Mart und das übliche Douceur, wenn wir mit Ihnen gufrieden find. Ift Ihnen meine Proposition recht, fo ichlagen Gie ein."

Below legte entziidt die Sand in die des Kommerzien-

"Ich danke Ihnen für das Bertrauen, welches Gie mir entgegenbringen und werde alles thun, um durch meine Suhrung und durch meinen Gleiß dasselbe zu rechtfertigen."

"Schon gut, das findet fich, ich werde mir erlauben, in einigen Tagen felbst ein klares Urtheil über Ihre Brauchbarteit zu fallen. Jest haben Sie die Gute, zu dem Etpedienten-Stellvertreter ju geben und Ginficht in Ihre Obliegenheiten zu nehmen, Herr Launit wird Sie fpater in Ihr Ant einführen. Doch halt, warten Gie noch einen Augenblid.

Er bridte auf einen Knopf auf feinem Schreibtifde und nahm das Sörrohr des Telephons gur Sand.

Bift Du da, Lulu?" fragte er mit järtlichem Ausbrud in feiner Stimme. "Romme doch gu mir berüber. Bitte gleich! 3d will Gie meiner Tochter borftellen", fprach er gu Below gewendet, "warten Sie, ich halte das für nothwendig, bevor Sie fich im Geschäfte umschauen. Lulu befitt ein febr fcjarfes Auge und wird mir fogleich fagen, ob Gie die geeignete Straft find, die wir fuchen."

Edmund verbeugte fich lächelnd, es war in ber That eine eigenthümliche Situation, in welcher er fich bier befand. Er fürdtete den Blid der Dame nicht, im Gegentheil, bisber war ibm die Gunft der Frauen ftets zugeflogen, bis - er in das Elend gerathen, das machte ihn noch immer etwas unficher. Er fühlte, wie ihm das Blut in die blaffen Bangen ftieg und das Berg begann wieder gu flopfen.

Die junge Dame, welche durch eine Thur gur Linken eingetreten war, betrachtete ihn mit fragenden aufmerkfamen

"Berr bon Below, bon dem ich bereits gu Dir gesprochen babe, unfer neuer Infpettor und Expedient", ftellte ihn der Rommergienrath feiner Tochter bor, "meine Tochter Quije, ich

wollte ihn nicht in sein Amt einführen lassen, bevor Du nicht ibn fennen gelernt baft."

Quije nidte freundlich berablaffend, Below verbeugte fich tief bor der Tochter feines Bringipals.

Der Herr Kommerzienrath war fo giitig, mir die Stelle anzubieten. Ich konn nicht oft genug wiederholen, daß ich dadurch hochbegliickt worden bin, da ich, ohne Borkenntniffe eintrete und nichts als meine bescheibene Personlichkeit und ben beften Billen mitbringe", iproch Comund.

"Ja, Papa kennt seine Leute", entgegnete die junge Dame, den eleganten Mann mit offenbarem Boblwollen anschauend, "er weiß immer gleich Bescheid. Auch ich kann Ihnen das Bertrauen nicht verjagen und hoffe, daß Ihr Engagement uns Bortheil bringen wird. Richt wahr, Bapa,

Aber Qulu! Wo denkft Du hin?"

"Ich wünschte es, weil er doch reptäsentiren muß. 2000hin das Gegentheil führt, haben wir gesehen. Der frühere war ein schrecklicher Mensch. — Er stahl — denken Sie einmal - er betrog meinen vertrauensvollen Papa - doch ich litt es nicht länger."

"Aber Lulu!"

"Weshalb soll man den Herrn schonen", fragte die Danne determinirt. "Du bist freilich so gut und nachsichtigt Aber ich o mein herr. Bor mir muffen Sie fich in Acht nehmen. 3d habe icharfe Augen."

"Id) werde nie etwas thun, was ich zu verbergen nöthig hätte", erwiderte Edmund stolz. "Ich werde mich aber auch freuen, wenn Gie das Gute feben, gnadiges Fraulein, und wie das Geschäft in meiner Sand gedeiht."

Das, bitte, ift Papas Sadje", meinte fie abwehrend, "ich bin nur für das Boje. Jest darf ich mich wohl gurud-Bieben, Baba?"

Wenn Du nicht mehr zu raisonniren hast, gehab Dich wohl", antwortete ber Gefragte lachend.

"Abieu, Papa, auf Biedersehen! Abieu, mein Serr!" Sie machte gegen Beide eine leichte Berbeugung und berschwand so schnell, wie sie gekommen war-

Below fat dem Mädchen mit verwunderten Augen nach. Es war eine große, schlanke, etwas starkfnochige Erscheinung mit fcmaler Taille und ausgeprägter Biffe. Auf dem tadellosen, runden Salse saß der kluge Ropf, mit hübschen, gefälligen Gefichtsgiigen, rothen Lippen, leuchtenden Rehaugen. Eine ftarte romifche Rafe und ein rundes, bervortretendes Rinn gaben ihr ein energisches Aussehen. Der Reiz ber Jugend - benn die Dame mochte ungefähr 20 Jahre alt sein - wurde durch dem Ausbrud der Berechnung und des Eigenwillens etwas verwischt.

Bon jeder Gefallsucht fern, erschien Luise Weldom als ein bedeutendes, gefcheidtes, zielberouftes Madchen,

"Alfo meine Tochter hat nichts gegen Ihr Engagement einzupenden," begann der Kommerzienrath, als fie allein waren. "Run fteht auch Ihrer Borftellung nichts mehr im Bege. Apropos, Herr von Below, Sie find doch unverhei-

"Ich bin es", erwiderte dieser mit Selbstüberwindung-Er dachte emport an das Bersprechen, welches er seinem einftigen Schwiegervater hatte geben miffin. Aber die Bahrheit au fagen, wurde ihm fcmer, wie eine Luge.

(Fortjehung folgt.)

## Unterhosen

Kölner-Arbeiter-Aleider-Jabrik Wellritzstrasse 10.

## Ball-Seiden

und farvigen Geibenfloffen jeber Art für Strafen , Ge-fellichafis- und Braut-Toiletten, An Private porte- und sollfrei direft zu Engrod-Preifen, Taulende von Anerkennungsichreiben. Bon welchen garben wunfden Sie Mufter ? Doppeltes Briefporto nach ber Schweig.

Seidenstoff-Fahrik-Union Adolf Grieder & Cio, Zürch (Schweiz). Rgl. Doflieferanten.

# Gold-, Silberwaaren Fritz Lehmann, Goldarbeiter, Kein Laden. - Grosses Lager.

und Uhren verkaufe durch Ersparniss hoher

Langgaste 3, 1 Stiege, a.d. Marktstr. Kanf- u. Tausch von altem Gold und Silber. 3053

In gesundheitlicher Beziehung ist es gewiss von Vortheil, wenn Damen-, Herren-, und Kinder-Kleider, Möbelstoffe, Vorhänge, Teppiche, Decken etc.

-- rechtzeitig Chemisch gereinigt werden, auch wird dadurch dem Ordnungssinn, dem Geschmack und dem persönlichen Wohlbehagen Rechnung getragen. Durch Anwendung der chemischen Reinigung bekommen diese Gegenstände ihr neues Aussehen wieder, bleiben bezügl. Facon etc. intakt und wird bei rechtzeitiger Wiederholung dieser Reinigung auch manche Neuanschaffung nicht nöthig. Wir empfehlen unsere Anstalt in diesem Sinne.

# Färberei Gebr. Röver,

chem. /Waschanstalt, Wiesbaden, Langgasse 12. 20 Läden. 200 Angestellte.

Bet.

Ubr

(Rachbrud berboten.)

## Modenbericht über Balltoiletten.

Begrbeitet und mit Abbilbungen verfeben von ber Internationalen Schnittmanufaftur Dresben-N.

Reichbaltiges Mobealbum und Schwittmufterbuch für nur 50 Bfg. bafelbft erhaltlich

Denn mo bas Strenge mit bem Barten, Bo Starfes fich und Mildes paarten, Da giebt es einen guten Mang.

Diefes Dichterwort bewahrheitet fich in der verschiedenften Beziehung, und auch beim Anblid eines belebten, wogenden Ballfaales drängt es fich einem unwillfürlich auf, denn was könnte fich wohl, trop des grellften Gegenfages, beffer ergangen, als der einheitliche fcmatge Angug der Berren und die vielseitige, bunte, garte, bor Allem aber duftige Toilette der Damen. Bart, duftig und glänzend, das ist in diesem Jahre die Losung für Ballfleider und es scheint als ob darin jest der Kulminationspunft erreicht fei, denn noch garter, durchfichtiger und hauchfeiner, als die neuesten Balltoiletten läßt fich wohl fairm etwas benfen-

Chiffon, Gaze, Mull, Tüll, Spige, von der koftbarften, theuersten Qualität bis herab zur billigsten Imitation, das find die Materialien, aus denen fich ein modernes Ballfleid gus fammenfett und Flitter, Berlen, Steine, Blumen, Bander und Schmud, bas find die deforativen Silfsmittel, welche feinen Reis erhöhen.

Daß es natürlich bei der Fülle des Gebotenen nicht allzu Teicht ift, etwas wirflich Geschmadvolles zusammenzustellen, ist begreiflich und ebenso lassen sich nur ichwer allgemein gillstige Regeln dosiir aufstellen. Wan muß eben innner die berschiedenen Materialien so assortiren und so zusammen verar-beiten, daß alles einen einheitlichen Eindruck macht, ja daß man sich schliehlich beim fertigen Stück nicht eines ohne das andere denfen fann.

Die modernen Arrangements leiften biebei wirffamen Beiftand, benn fie befteben gum großen Theile in Garnituren, welche direft in den Stoff gearbeitet werden, wie Galtdennabereien, Spigeninfruftationen, Cretonneapplifationen und Stiderein, welche alle den einheitlichen Gindrud befons

ders begünftigen. So ift es g. B. sehr modern, den Rod vom Gürtel ab-warts in strahlenformigen Fältchen zu nähen, was sich haubtfächlich dann wirfungsvoll ausnimmt, wenn der Stoff aus durchscheinendem Material besteht und abstechend unterlegt ift. Diefes Arrangement reicht jedoch ftets nur bis gur Aniehohe ober etwas darunter, benn ber Bolant, gleichviel in welcher Form, ift für die moderne Linie weniger benn ie



Un Stelle diefer Faltden treten oft auch Spiteneinfage, welche dem Stoff nicht auf., fondern eingefest werden und fomit ben Eindruck des Duftigen, Barten gang fpeziell berbor-

Bang neu ift auch bas Arrangement biefes oberen Rods theiles in eingereihte Puffen, welches besonders bei dunner Seide, Chiffon ober Tull in Amwendung fommt.

Gang glatt bleibt es nur, wenn man einen befonders iconen Seibenftoff gur Geltung bringen will und giebt man dem Gangen dann mit Silfe des unteren Rodarrang ments, das in diefem Jahre nun einmal nothige duftige Aussehen.

Co faben wir g. B. ein entzückendes roja Bengalinefleid, welches nurftergiltig arangirt war. Das obere Rodtbeil en-Dete in tiefe, am unteren Rande mit breiter Creme-Guipureibibe infruftirte Baden. Diefe Baden fielen auf einen einges reibten Bolant aus weißem, dicht mit rofa eingereihten Band. den besepten Tiill, welcher wiederum mit einem plisfirten tofgen Seidenvolant unterlegt war, fo daß trop des berichts benen Materials doch der einheitliche Gesammteindrud nicht

Ebenjo reizvoll und vortheilhaft, dabei besonders modern ift die Garnitur bes unteren Rodrandes mit gablreichen, über einander fallenden, fdunalen Bolants aus Chiffon, beten Effett man auch durch ein, am unteren Rande eines jeden Bolants aufgesettes Bandden noch erhöhen fann. Befonders grazios wirft dieses Arrangement, wenn man die Bolants nach hinten auffteigen läßt und infolgedeff n vermehrt. Auch ift es ein febr bequemes Mittel, um altere Toiletten gu modernifiren, ebenfo wie der ichon vorher erwähnte Längsbefan, welcher in diefem Falle auch aus Bandern oder Geibenblenden besteben fann.

Gedenken wir schließlich noch des Rodarrangements der fertig fäuflichen, flittergestidten Roben, welche nicht nur sehr modern und fleidfam, fondern auch fehr berfchieden im Breife

find, so daß fie auch bei bescheidenen Mitteln verwendbar find. Diefen dunnen Stoff arrangire man, wenn irgend möglich, im Bund und um die Suften faltig eingereiht, fo daß nur das Unterfleid glatt anliegt, wodurch das Duftige des Ma-terials besonders zur Geltung kommt. Bei diesen fertig käuflichen Kleidern ist es öfters schwie-

rig, die Taille in Ginflang mit bem Rod gu bringen, benn febr oft ift nur der Rod erhältlich. Da fann man fich dann leicht dadurch helfen, daß man, wie an nebenstehendem Modell Nr. 212, die Taille mit einem Arrangemut, (in diesem Falle jaddenartig) aus Spige ober Spigenftoff verfieht, welches man mit den gleichen Flittern ausstickt, wie fie der Rock auf-

Diefes Ausftiden mit Flitter ift überhaupt eine fehr lobnende Arbeit und kann man dadurch oft ein einfaches Material, wie Spigen, Spigenftoff, Chiffon ober bergleichen, außerft effettvoll geftalten.

Biel wäre auch noch zu fagen überdas Arrangement der Taillen und Aermel. Doch da der Raum knapp ist, müssen wir uns fury faffen. Als erftes Pringip muß gelten, bie



Zaille möglichft in Einklang mit dem Rod zu bringen. It diefer in Längsfältden genaht, fo wiederholt fich dies bei der Taille. Ift er mit Bandern befett, eingereiht, mit Spiten intruftirt, mit Flittern geftidt, immer fuch: man es möglidit an der Taille zu wiederholen. Um den einheitlichen Eindrud zu wahren, thut man sogar gut, den Aermel das gleiche Arrangement zu geben, was dei der jetzigen Wode der Ellens bogenärmel nicht schwer ist, besonders auch deshalb, weil der Mermel mit seiner durch Bolant, Buffen etc. erzielten, ziemlich umfangreichen Erweiterung am Ellenbogen eigentlich eine bollständige Biederholung der Deforationsmotive des Rockes, nur im Rleinen, zeigt.

Für den Abschluß des Taillenausschmittes giebt es ber-schiedenersei Anordnungen. Wenn die, jest so überaus mo-dernen Spangen von Band über der bloßen Haut nicht geniigen, dann embfehlen wir ein fichuartiges Arrangement, wie es an der Gefellichaftstoilette Modell 219 und an Modell 166 gur Darftellung fommt.

Diefe Sidjus find immer febr grogios und duftig und wirfen babei begent und reigvoll.

### Dentichlands größter Weihnachtsmarft.

Beibnachtsmarft! Grune Tannen, auf benen ber frifchgefallene Schnee filbern blinft, Manner, Franen, Kinber, Die frill feilichenb barmlofen Tanb einfaufen, eine Aufftapelung von Bfeffertuchen, pielmagren und bunten Rergen, eine trop aller Raufs- und Bertonfeluft nicht geräuschvolle Stimmung - fo bentt man fich einen Beihnachtsmarft.

Der Beihnachtsbom in Hamburg! Er hat einen Ruf in allen beutschen Landen, er gilt als der größte Markt, der anlählich der Beihnachtszeit sich ausbreitet. In früheren Zeiten wurde der Beihnachtsmarkt in den Gangen des alten Hamburger Doms abgehalten; als bas ehrmurbige Gotteshaus abgeriffen murbe, eroberte fich ber Marft bie Strage, er anberte mit bem Ort auch feine Bhofiognomie. Aber ber Rame ber Statte, bon ber er ausging, ift ibm geblieben.

Der Beihnachtsbom ift bas Geft, bas am ftartften im Samburger Bolfe wurzelt, es ift gans und gar hamburgisch, es hat mit ber beutichen Bolfsfrimmung, die um biese Beit von gartlichen Sorgen gegenseitiger liebensmurbiger Ueberrafdungen ftill umfangen tit.

Bas bem Bolle an Beluftigungen geboten werben fann, bas enthalt ber Weihnachtsbom, ber fich aus zwei Theilen, einem "inneren" und einem "äußern" susammensest. Der innere Theil spielt sich in ben Lotalen ab, die ihre Physiognomie ber Domzeit anbasten muffen. Raturlich fehlt in teinem biefer Etabliffements ber Beihnachts-Jahrmarft, in beffen Buben Bfefferfichen, Spielzeng und vor allen Dingen bollanbifche "Rientjes" feilgeboten werben! Rientjes" find mit Debl beftreute Bonbons von einer flebrigen Debnbarteit. Ein Drangen, Stogen und Larmen, bie ale find überfüllt, alles will bie Sebenswürdigteiten geniegen, bie Afrobaten feben, bas Grufeln lernen, mit ben Tirolern jobeln und bei ben wilben Mangen ber Bigeuner bunnes Bier trinfen,

Der außere Theil bes Weihnachtsmarttes breitet fich auf bem Beiligen Geift-gelbe aus, und trogbem bier jene Glemente bes Boltes, die ein barmlofes Larmen zu einem weniger harmlofen Rabau ausarten laffen, fich vorbrangen, fo wird doch ichwerlich eine hamburger Familie — und fei fie noch fo exclusio — fich bon ihrer Dom-wanderung abhalten laffen. Diefe Wanderung ift fo traditionell wie ber Dom selbst, sie gehört formlich aum guten Ton, und so gie-hen weibliche und mannliche Mitglieber ber Handels-Aristotratie suerft von Local jum Local und vilgern bann hinaus jum Chriftfelbe, auf bem Deutschlands größter Weihnachtsmarft fich entfaltet.
— "Das Licht fluthet", biefe bombaftische Rebewendung ift hier

Bahrbeit. Behntaufende von electrifden glammen, welche bie in allen Bariationen bier aufgestellten Schaufelfarrouffels, Schwebebahnen, Banoramen u. f. w. in bunten effettvollen Arrangements beleuchten, geben bem weiten Felbe bie Lichtfülle und Lichtpracht einer großartigen Ausftattungs-Scenerie. Die Großen und bie Aleinen, die Reichen und die Armen, fie machen bier alles mit; bie gnabige Frau fahrt mit ihrem Dienstmadchen in bem gleichen Carouffel, ber Batrigieriohn burchichwebt mit feinem Sausfnecht alle Soben und Rieberungen ber Schwebebahn, ber Greis buntt fich junger, bas Rind after auf bem Schautelrog. Bufall und Stimmung führen hier alle gusammen, und die Tradition mit ihrem "Go war es immer" zerftreut alle Bedenken. — Und wenn man feine Bflichten als Domwanderer zur Genüge erfüllt hat, dann gebenkt man auch der bescheibenen Weihnachtsbuden, dann kauft man Bfefferkuchen, beschenkt fich mit Margipanbergen und bewirft fich mit Confetti und bunten Bapierftreifen, von benen man brei Rollen für 10 Bjennige erfteben tann.

Der Weihnachtsbom offenbart trop feiner bunten Gegenfabe ben Character bes hamburgers von feiner lebensfrohen, liebenswürbigen, allerbings mehr gemuthlichen als gemubollen Seite. Und biese Eigenthümlichkeit zeigt sich hier bei allen Bolfsclassen und giebt dem Weihnachtsbom sein volksthümliches Gepräge. — Am Tage vor Weihnachten hat Deutschlands größter Weihnachtsmarkt sein Ende erreicht, dann verschwindet dieses in seiner Art einzige,

impofante Gemifch bon Rirmes und Faiching.



## Nürnberger Lebkuchen

grosse Auswahl,

Dattein, Feigen, Tafeitrauben, Krachmandein, Haselnüsse, Wallnüsse, Orangen stets frisch empfiehlt

E. M. Klein,

Kl. Burgstasse 1.

### Das Immobilien-Geschäft von J. Chr. Glücklich Wilhelmstrasse 50, Wiesbaden,

empfiehlt sich im Am- und Verkauf von Häusern und Villen sowie zur Miethe und Vermiethung von Ladenlekalen, Herrschafts-Wehnungen unter coul. Bedingungen. — Alleinige Haupt-Agentur des "Nordd. Lleyd", Billets zu Originalpreisen, jede Auskunft gratis. — Kunst- und Antikenhandlung. — Telephon 2388.

## Bienen-Honig.

bes Bienenguchter Bereine für Biesbaben und Hmgegenb.

Bebes Glas ift mit ber "Bereinsplombe" verfeben. Beter Quint, am Rarft; in Biebrich bei Sof . Conditor 6. Dachenbeimer, Mbeinfrage.

## la Holl. Sardellen,

Carl Schaeffer, Bürgener Nachf., Bellmunbitrafe 27.

Grifche

## Mienwedieper Schellfische

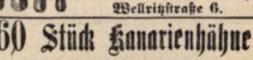
G. Becker, 37 Bismardring 37.



12 Messer 12 Gabeln

von 202 3 .- an. 12 Brit.-Esslöffel bon Mf. 2,25 an. 12 Brit.-Caffeelöffel bon Det. 1.20 an, empfiehlt in nur foliber Waare

Franz Flössner.



Uh. Behner, Albrechiffr. 8.



der Stadt Wiesbaden. Gefcheint täglich.

Erfcheint täglich.

Drud und Berlag ber Wiesbabener Berlagsanftalt Emil Bommert in Wiesbaben. Beidafteftelle: Mauritineftrage 8. - Telephon Ro. 199.

97r. 285

Freitag, den 6. Dezember 1901.

XVI. Jahraana

## Umtlicher Theil.

Befanntmachung. Die herren Stadtverordneten werben auf Freitag, ben 6. Dezember I. 3., Rachmittags 4 Uhr, in ben Bargerfaal bes Rathhaufes gur Sigung ergebenft

Tagesorbnung: eingelaben.

1. Ein Gesuch um Gleichstellung ber Cate bes Accise-tarifs für Wein gum gewerblichen Ginzelvertauf und gum Brivatgebrauche.

2. Untrag auf Gemahrung eines Credits bon ca. 8000 Mart gur Beichaffung weiterer vier Mineralmaffer-

3. Desgleichen von 3300 Mf. gur Berftellung eines neuen Bierffihlers, fowie gur Ausführung von Renovirungs-Arbeiten im Rathsteller.

4. Untauf eines Grundftude im Diftrift "Bellrig".

5. Grunderwerb gur Bervollftandigung des Bauplages für die zweite Realichule am Biethenring.

6. Grunderwerb im Diftrift "Langelsweinberg". 7. herrichtung ber Canitaranftalt im Schlachthof gu einer Pferbeichlachthalle, fowie Ergangung bes Schlachtgebühren-Tarifs.

Bebührenordnung für Bermefjungsarbeiten.

9. Renobirung und ebtll. Berfetung bes Stadtbrunnens an der Marftftrage.

10. Errichtung eines Accifehauschens am Ludwigs Bahnhof. 11. Menderung der Ceizeinrichtung im Mufeumsgebaube.

12. Menderung des Fluchtlinienplans für die Arbeiterhaufer bei ber Gasfabril.

13. Wiederbesetung der erledigten Stelle eines Relbgerichts. ichöffen.

14. Erfatmahl eines Mitgliedes ber Ginfommenfleuer-Boreinschätzungs-Commission.

15. Reuwahl der Commissionen gur Abschätzung bon Rriegsleiftungen.

16. Ortsftatut, betreffend die faufmannifche Fortbilbungs-

17. Desgleichen, betreffend bas Gewerbegericht.

18. Reuregelung ber Behaltsverhältniffe bes Schlachthaus-Direftors.

19. Desgleichen ber Accife-Ginnehmer und -Auffeber.

20. Desgleichen ber technischen Beamten bes Stadtbau-

21. Erhöhung bes Rleibergeldes für bas ftabtifche Boten-, Feldichute und Bollgiehungs-Berfonal.

(Bu No. 5 bis incl. 8 und No. 20 berichtet der Finanz-Ausschuß, zu No. 9 bis incl. 12 der Bau-Ausschuß, zu No. 13 bis incl. 15 der Wahl-Ausschuß und zu Ro. 16 bis incl. 19 und Ro. 21 der Organifations-Ausschuß.)

Wiesbaben, ben 3. Dezember 1901.

Der Borfigende b. Stadtverordneten-Berfammlung

## Bekanntmadung.

Montag ben 9. Dezember b. 38., Rachmittage 81/2 11hr, follen im Diftrift Grub, begw. an ber oberen Langftrage

1. ca. 40 eichene Stämme.

2, 3 Rm eich. Scheithola,

3. 4 Rm. eich. Brügelholz,

4. 370 eichene Bellen.

5. 11 Rm. buch. Scheithola unb

6. 3 Rm. bum. Brügelhola

an Ort und Stelle öffentlich meiftbietend gegen gleich baare Bahlung berfteigert werben.

Rujammenfunft Radmittags gegen 31/2 Uhr am Ausgang der Langftrage.

Biesbaden, den 3. Dezember 1901.

9578

Der Magiftrat. 3. B.: Rorner.

Befanntmadung.

Landtage. Erfanwahl betreffenb. Unter Bezugnahme auf unfere Befanntmachung vom 29. vorigen Monats bringen wir hiermit gur öffentlichen Renntnig, daß an Stelle des Raufmanns herrn heinrich Buch herr Raufmann Deinrich Denft und an Stelle des Rauf. manns herrn Dar Müller herr hotelier Aupuft Sell dahier jum Bahlvorsieher-Stellvertreter des 25. begin. 26. Bahlbezirts ernaunt worden find.

Gleichzeitig geben wir befannt, bag ber 13. 2Bablbegirt die ungeraden Sausnummern bon I bis incl. 63 ber Schwalbacherstraße und die kleine Schwalbacherstraße umfaßt, mährend der 14. Wahlbezirk die ungeraden Hausnummern von 65 bis incl. 79 und die geraden Hausnummern von 2 bis incl. 38 der Schwalbacherstraße

Der 34. Bahlbegirt erftredt fich auf alle Sausnummern von 30 bis incl. 69 ber Ablerftrage.

Biesbaden, den 4. Dezember 1901.

9598

Der Magiftrat. In Bertr. : De f.

## Städt. Volksfindergarten (Thunes-Stiftung).

Für ben Boltstindergarten follen Sofpitantinnen an-genommen werben, welche eine auf alle Theile bes Dienftes fich erftredende Musbildung erhalten, fo daß fie in bie Lag tommen, fich fpater als Rinbergartnerinnen in Familie ihren Unterhalt gu verschaffen. Bergütung wird nicht gewährt.

Anmelbungen werden im Rathhaufe, Bimmer Do. 12. Bormittage gwijchen 9 n. 12 Uhr, entgegengenommen, Biesbaden, ben 7. Auguft 1901.

Der Magiftrat.

### Befanntmachunge

In der Polizeiberordnung dom 12. März 1884, 13. Mai

und 29. August 1893 ift u. A. Folgendes bestimmt:

§ 1. Montags, Wittwochs und Freitags in jeder Woche findet in der Schlachthaus-Anlage und zwar auf dem Plaze zwischen dem Groß- und Kleinviehstalle daselbst, Biehmarkt ftatt. Fällt auf einen dieser Tage ein gesetlicher Festtag, so wird der Biehmarkt an dem darauf folgenden Tage abge-

3. Der Biehmarkt für Großbieh beginnt um 11.30 Uhr Bormittags, derjenige für Kleinvieh (ercl. Zuchtich) veine) um 11 Uhr Bormittags und derjenige für Zuchtschweine um

8 Uhr Morgens.

§ 4. Bis zum Schluß des Marktes ist der Verkehr mit Bieh allein auf die Schlachthaus-Anlage beschränkt. In der Stadt oder der Stadtgemartung ift bis gu diefer Beit der Handel mit Bieh unterfagt.

Ebenso ist der Handel mit Bieh vor Beginn des Marktes in der Schlachthaus-Anlage verboten. Es dürfen in diefer Beit die Handelsleute auch unter fich keinen Biebhandel betreiben.

§ 5. Nach Schluß des Marktes, um 1 Uhr Nach rittags, steht es Jedem frei, das auf dem Markt aufgetriebene Bi h dorten ferner feilzuhalten und daffelbe mit Ausnahme des in § 6 gedachten Schlachtviehes zum Berkaufe oder Tausche in die Stadt zu berbringen.

§ 6. Die Biehhändler dürfen nur in der Schlachthaus-Anlage verkaufen. Es ist unterfagt, solches Bich zum Zwecke des Verkaufes oder Tausches in die Stadt zu bringen.

§ 9. Auf dem Markt darf nur gesundes Bieh gebracht werden. Es unterliegt alles zum Markt gebrachte Bieh der polizeilichen Beschau (cfr. § 17 des Reichs-Biehseuchengeset bom 23. Juni 1880.)

§ 11. Sofern nicht nach den allgemeinen Strafgesetzen höhere Strafen verwirkt sind, werden llebertretungen dieser Vorschriften mit Geldbußen bis zu 9 Wet. und im Falle des Unbermögens mit Saft bis zu drei Togen bestraft.

Wiesbaden, 1. September 1901.

Der Magiftrat

#### Befanntmachung

Nachstehend wird der § 1 des Gemeindebeschlusses vom 29. Mai 1893, in der durch die Beschlüsse des Gemeinderaths vom 6. und des Bürgerausschusses vom 21. November 1890, sowie des Bezirksausschusses bom 21. November 1890, genehmigten veränderten Fassung mit dem Bemerken zur Kenntniß gebracht, daß Zuwiderhandlungen gegen diese Botschriften gemäß § 14 des Gefetzes vom 9. März 1899 für jeden Uebertretungsfall mit Geldstrafe bis zu 150 Mit oder mit Haft bestraft werden kann.

§ 1. Innerhalb des Gemeindebezirks der Stadt Wies-baden darf das Schlachten von Ochsen, Stieren, Kilhen, Rindern, Schweinen, Ralbern, Schafen und Bieg n und gwar fowohl gewerbsmäßig, als das nicht gewerbsmäßig betriebene Schlachten, nur in der städtischen Schlachthau anlag borgenommen werden. Ausnahmsweise kann nur den Bewohnern entlegener Gehöfte, & B. Adamsthaler Hof, affane ie, Platte 11. A. auf besonderen Antrag durch den Gemeinderath geftats tet werden, das Schlachten für ihren Bedarf (Sausschlachten)

auf dem Gehöfte vorzunehmen.

Wenn ein Thier (Sat 3 des § 1) außerhalb der Schlaht-hausanlage durch Beinbruch, Lähmung, schwere Errankung zum Gehen unfähig geworden und der Transport zu Wagen unausführbar ist, so kann dasselbe, wenn ein approbirier Thierarzt die Nothwendigkeit einer sosortigen Abschlachtung bescheinigt, in dem Gehöft getödtet und die Ausschlachtung borgenommen werden. Bon der erfolgten Schlachtung ift unter Borlage der vorerwähnten Bescheinigung über die Rothswendigfeit der sofortigen Abschlachtung der Schlachthausverwaltung und dem Accise-Inspettor alsbald Anzeige zu erstatten. Das geschlachtete Thier einschließlich derg Gew ide muß bis zur Ankunft des Schlachthausdirektors oder deffen fachverständigenBertreters aufgehoben werden, welcher nach statts gehabter Besichtigung über die Berwendbarkeit des Fleisches entscheidet, wie wenn die Schlachtung in dem Schlachthaus stattgefunden hätte.

Wiesbaden, 1. Dezember 1901.

Der Magistrat

Berbingung.

Der Bedarf an Pflastertitt — ca. 100 000 kar. — für die Zeit vom 1. Januar 1902 bis 1. April 1903 foll öffentlich berdungen werden und zwar foll die Lieferung in einzelnen Theillieferungen, jedesmal innerhalb einer Woche nach Empfang der Bestellung erfolgen. Die Preise find einfall Berpadung pp. frei städt. Bauhof Mainzer Straße bier zu ftellen.

Für die Lieferung gelten außer den befonderen Lieferungsbedingungen die allgemeinen Bertragsbedingungen für Leiftungen pp. im Bereiche der ftädtischen Bauverwaltung Wiesbaden.

Berschlossene und mit entsprechender Aufschrift versehene Angebote nebft Proben find bis

14. Dezember 1901, Bormittags 11 Ubr im Rathhause, Zimmer Nr. 44

postfrei einzureichen.

Die Lieferungsbedingungen werden auf Bunich toftenfrei zugeichict.

Rufchlagsfrift 3 Wochen. 9538

Biesbaden, den 4. Dezember 1901. Stadtbauamt, Abtheilung für Straßenbau: Richter.

Berdingung.

Die Ausführung ber Steinmenarbeiten (Granit und Bajaltlava) zum Renban bee Bolfebraufebabes an der Roonftrafe hierfelbft foll im Bege ber öffentlichen Ausschreibung verbungen merben.

Berdingungsunterlagen einschließlich Beichnungen tonnen Bormittags von 9 bis 12 Uhr gegen Bahlung von 1 Mart 50 Pfg. auf Bimmer Rr. 41 des nenen Rathhaufes bezogen werben.

Auswärtige Gubmittenten wollen ben obigen Betrag befteligelbfrei an unieren technischen Gefretar Andress

hier- Rathhaus - einfenden.

Es werden nur biejenigen Angebote im Termin betannt gegeben bezw. ber Bufchlagertheilung berücfsichtigt, gu benen die Siesfeits abgegebenen Unterlagen benutt werden.

Berichloffene und mit der Aufschrift ". D. 21. 50"

versehene Angebote find spätestens Montag, ben 16. Dezember 1901, Bormittage 11 Uhr,

hierher eingureichen.

Die Eröffnung der Angebote erfolgt in Gegenwart der etwa ericheinenden Anbieten.

Buichlagsfrift: 4 Bochen.

Biesbaden, den 4. Dezember 1901. Stadtbauamt, Abtheilung für Bochbau.

(Bengmer, Rönigl. Baurath. Befanntmachung.

Das ledige Monatsmädden Martha Bafiler geboren am 14. Oftober 1881 zu Stammheim, gulest Bellrits-ftraße 32 wohnhaft, entzieht fich ber Fürforge für ihr Kind, fodaß dasfelbe aus öffentlichen Mitteln unterhalten merden

Bir bitten um Mittheilung ihres Aufenthaltsortes. Biesbaden, den 3. Dezember 1901. 9609 Der Magiftrat: Armenverwaltung.

Befanntmachung.

Mus unferem Armen-Arbeitshaus, Mainzerlandftrage 9 liefern wir frei ins Saus:

Riefern-Alugündeholz, gefdnitten und fein gespalten, per Centner Dt. 2.60.

Gemifchtes Augundeholz,

geschnitten und gespalten, per Centner Dt. 2 .-Beftellungen werden im Rathhaufe, Bimmer 13, Bormittags gwifden 9-1 und Radmittags gwifden 3-6 Uhr entgegengenommen.

Biesbaben, ben 28. Dovember 1901. 9862

Der Dlagiftrat.

Befanntmachung.

Der Fruchtmarft beginnt mahrend ber Wintermonate Oftober bis einfchl. Marg) um 10 11hr Bormittags. Stäbt. Accife=Mmt.

Betauntmachung. Muszug aus bem Orteftatut für die Renfanalifation ber Städt Bicebaben vom 11. April 1891.

§ 16. Cpil-Abtritte.

Die Spillapparate und Behälter jammtlicher Spilaborte muffen mindeftens bei Tag bei Benutung jederzeit genugend Baffer liefern. Das Sauptzuführungsrohr ber Bafferleitung gur Rlofetipfilung darf bemgemäß, ausgenommen bei Reparas turen, bei Tage nicht abgeftellt werden. Bei befonders dem Frofte ausgesetten Leitungen fann auf Antrag der Betheiligten die Revifionsbehörde die zeitweife Ab= ftellung des hanptzuführungsrohres bei Gefahr des Ginfrierens and bei Tage durch befondere ichriftliche Berfügung geftatten.

Mit Begug bierauf ersuche ich biejenigen Sausbefiber und Sausverwalter, welche von der angegebenen Erlaubnig mahrend des bevorftebenden Binters Gebrauch gu machen wünschen, ihre diesbezuglichen Antrage im Rathhaufe, Ranglis fationebireau, Bimmer Dro. 58, mahrend ber Bormittagsbienfiftunden mundlich oder fcriftlich gu ftellen.

Biesbaden, den 23. November 1901.

Abtheilung für Ranalisationsmefen. Der Oberingenieur : Grenich.

9819

Dier wohnhafte Familien, welche bereit find, erwerbennfähige Berjonen auf unfere Roften in Bflege Bu nehmen, werben erjucht, fich unter Angabe ihrer Bedingungen im Rathhaus, Bimmer Rr. 14, alsbald zu melben. Biesbaden, ben 15. Dai 1901.

Der Magiftrat - Urmen Berwaltung.

Berbingung.

Die Ausführung ber Wejammt-Banarbeiten eins folieflich Lieferung aller Materialien für ben Renbau eines Arbeiter Wohnhaufes auf bem Rehrichtlagerplat im Diftrift "Aleinfeldchen" foll im Bege ber öffentlichen Musichreibung verdungen werden.

Berdingungsunterlagen einschliehlich Zeichnungen fonnen Bormittags von 9-12 Uhr gegen Zahlung von 1 DR. auf Bimmer Rr. 41 bes neuen Rathhaufes bezogen werben.

Es werden nur diejenigen Angebote im Termin befannt gegeben begm. bei ber Buichlagertheilung berlidfichtigt, gu benen die diesseits abgegebenen Unterlagen benutt werden.

Berichloffene und mit der Aufichrift "B. A. 49" verfebene Angebote find spätestens bis Montag, den
16. Dezember 1901, Bormittags 10 uhr, hierher einzureichen.

Die Eröffnung ber Ungebote erfolgt in Gegenwart ber etwa ericheinenden Unbieter.

Buichlagsfrift : 4 Bochen.

Biesbaden, den 29. November 1901.

Stadtbanamt, Abtheilung für Sochbau.

9396

Bengmer, Röniglicher Baurath.

## Fremden-Verzeichniss vom 5. Dezember 1901 (aus amtlicher Quelle.)

Adler, Langgasse 32. Müller, Dekan, Altenkirenen. Schröder, Oberlahnstein. Lang, Frankfurt.

Aegir, Thelemannstr. 5. Frohwein, Kfm., Elberfeld. Bahnhof-Hotel Rheinstr 23.

Ullrich, Kfm., München. Lunski, Kfm., München. Wens, Kfm. m. Fr., Paris Tischer, Fr. Mannheim. Tischer, Frl., Mannheim. Köhler, 2 Frl., Mannheim. Köhler, Fr., Mannheim. Bläser, Worms.

Schwarzer Bock, Kranzplatz 12.
Oppermann A., Gutsbesitzer, Langen.

Paas C., Fabrikbes. m. Frau, Barmen. Hintz, m. Fr., Gr.-Lichterfelde Abler G., Hoteldirektor m. Fr., Scheveningen. Boeckmann H., Kfm. Hamburg. Dahlheim, Taunusstr. 15 Thierbach, Kfm., Dresden. Einhorn, Marktstrasse 30. Miller, 2 Hrn., Kflt., Elberfeld. Kirchner, Kfm., Kassel Bud, Kfm., Berlin. Brumm, Kim., Hannover. Schubert, Kfm., Hannover.

Eisenbahn-Hotoi, Rheinstrasse 17.
Permette, Fr., Frankfurt.
Guckenheim, Kfm., Frankfurt.
Rosenbaum, Kfm., Königsberg.
Karlo, Kfm., Mainz. Schulte, Student, Darmstadt. Ferber, Chem ker, Hachst Sallmann, Frl., Sonneberg.

Englischer Hof, Kransplatz 11. Horn G., Bauunternehmer, Warschau. Unland I., Hamburg. Grunert M., Berlin. Scheidt, Hütteninspekt.,

Erbprinz, Mauritiusplatz. Sadowsky, Ober Postass., Sensburg. Schulz, Kfm., Magdeburg. Degenstedt, Rent., Landau. Kralere, Mansheim. Guth, Kfm., Frankfurt. Jomse m. Fr., Koblenz.

Hotel Fuhr, Geisbergstrasse 3 Schloesser, Fr. Rent., London. Israell, Justizrath Dr., Berlin.

Grüner Wald Marktstrasse. Bierbaum, Prof. Dr., Leipzig. Pfeiffer m. Frau, Diez Pfeiffer m. Frau, Diez Lugenbühl, Frl., Bensheim Wieder, Kfm., Köln. Wagner, Oberger. Rath m. Fr., Koblenz, Wolff, Kfm., Mannheim. Hopmann, Kfm., Heilbronn. Tollin, Frl., Weinheim. Grebert, Sanität; Rath Dr., Lg.-Schwalbach. Welter, Kfm., Krefeld. Halm, Kfm., Köln.

Happel, Schillerplatz.

Jost, Kfm., Nürnberg.

Meister, Mannheim.

Böll mit Frau, Strassburg

Karpfen, Delaspéestr.4.

Schindler, Rent. m. Fr., Köln. Grammer, Ingen., Giessen. Kalb, Kfm., Metz. Schmitt, Nürnberg.

Metropole-Monopol Wilhelmstr 6 u. 8. Nimax, General Direktor. Ransbach. Payne, Fr. m. Fam. u. Bed., Japan. Müller, Fr., Frankfurt. Liedbeck, Ingen., Stockholm. Buxbaum, Marburg.

Nonnenhof, Kirchg. 39/41. Nonnenhaf. Kirchg. 39/41
Heilbron, Kfm., Frankfurt.
Huth. Fabrik., Burgsteinfurt.
Kropp. Kfm., Würzburg.
Koopmans, Kfm., Amsterdam.
Jung. Kfm., Kirchen.
Bergholz, Kfm., Köln.
Stadelmann, Kfm., Nürnberg
Kass, Kfm., Berlin
Deitz, Worms

Promerada-Hotel,

Wilhelmstr. 42, Glade mit Frau, Berlin Glade, Berlin Halfpape, Frau, Mainz Kropp mit Frau, Rüdesheim Lindenberg, Frau, Dresden Lindenberg, Frl., Dresden

Quisisana, Parkstrasse 4, 5 & 7. von Bissing, Frankfurt Lion, Frau m. T., Hamburg

Kaempff, Kapitlin, Hamburg Reichspost, Nicolasstr. 16. Lüser, Kfm., Stettin Ulrich, Kaufmann, Emmerich Rohden, Frankfurt Rhein-Hotel. Rheinstr. 16. von Mettler, Koblenz Bingel mit Frau, Happersheim Hülsenbeck, Düsseldorf Armin, Gutsbesitzer, Schlesien Rose, Kranzplatz 7, 8 u. 9. Du Mont, mit Frau und Kin-dern und Bedienung, Köln Colgate mit Frau, Köln

Fould, Frl. mit Bed., Paris Heinicke, Frl. Paris

Schützenhof, Schützenhofstrasse

Aler, Hotelbes., confachtenses Aler, Frau, Schlachtenses

Schwan, Kochbrunnenpl. 1. Denekamp mit Frau, Brüssel

> Schweinsberg, Rheinbahnstrasse

Wallenstein, Kfm., Köln Brauer, Kfm., Dortmund Schmidt, Kfm., Leipzig Berler, Kfm., Köln Trisen, Kfm., Berlin

### Tannhäuser, Bahnhofstr. 8.

Sternenberg, Kfm, Köln Giesler, Kfm., Kassel Brennemann, Kfm., Frankfurt Ruop, Klosterweierbach Müller, Kfm., Köln Jensch, Kfm., Haag

#### Taunus-Hotel, Rheinstr.19.

Buhlmann m. Fr., Bennweiler van Lynder, Haag Seegers, Stadthagen Schmidt, Dr., Köln Blöch, Frau m. T., Genf von Guiomüller, Searbeücken . Herbse, Kfm., Antwerpen von Kralik, Dir., Köln Krebs, Kfm., Braunschweig Krebs, Kfm., Braunschweig

Victoria, Wilhelmstr. 1.

Ignatz Paderewski mit Frau u. Bedienung Rioud Bossons Adlington, Newyork van der Aa mit Frau, Baarn von Wallenberg, Oberst, Metz Honold, Ingen., Lamprecht

### In Privathäusern:

Kuranstalt Dr. Abend Parkstrasse 30 von der Rapp, Frau Baron, mit Sohn, Mitau Büsset, Vilvarde

Villa Elisabeth, Frankfurterstr. 22 von der Schulenburg, 2 Gra-finen, Mildenau

Villa Garfield, Mozartstrasse la. Janson, mit Frau, Homburg Janson, Frl., Langenberg Villa Helene,

Sonnenbergerstr. 9 Cohen, Frl., Groningen van Riemsdyk, Kampen

Christl. Hospiz II Oranienstr. 53 Philipps, Frl., England Villa Nadine Franz Abtstrasse 14

Jorden, Frau, Utrecht Roelvink, Frl., Utre ht Lehmann, Ing., London Schnorr, Hotelbes., Nürnberg

Villa Olanda, Grünweg I Neumeister, Dr., Wilhelmshöhe

Villa Primavera, Parkstr. 15 Knapp, Frau, Ludwigsburg Feldt, Frl., Mitau

Pension Kaiser Wile helm, Paulinenstr. 7 Heisinger, Rent., Düsseldorf Monkhorst, Frl., Hamburg Kretschmar, Frl., Hamburg Munk, Frl., Frankfurt

Befannimadung.

Radidem die Lifte gur Abgabe ber Meugerungen für oder gegen die Errichtung einer Zwangsinnung für alle im Stadt- und Landfreise Biesbaden das Bagnergewerbe felbftftanbig betreibenden Sandwerter nach Ablauf der fefts gefesten Brift gefchloffen worden ift, liegt diefelbe werftaglich m der Zeit vom 4. bis 18. lf. Js. einschließlich von Morgens 8½ Uhr bis Mittags 1 Uhr im Nathhause, Zimmer Nr. 3, zur Einsicht und Erhebung etwaiger Einfprfiche ber Betheiligten offen.

Einsprüche, welche nach Ablauf ber Frift angebracht werden, bleiben unberuchsichtigt.

Biesbaben, ben 30. November 1901.

Der Rommiffar bes herrn Regierungs-Brafidenten. Dangold, Beigeordneter. 9508

Werdingung

Die Berftellung einer ca. 110 m langen gemauerten Ranalftrede bes Brofils 125,70 cm in ber Darftftrafte, von ber Friedrichstraße bis gum Rathhause, foll berdungen werben.

Beichnungen und Berdingungsunterlagen tonnen mahrend ber Bormittagsstunden im Rathhause Zimmer Rr. 57 eingesfeben, die Berdingungsunterlagen auch von dort gegen Bablung von 50 Bf. bezogen werden.

Berichloffene und mit entiprechenber Aufschrift verfebene

Angebote find bis fpateftens

Dienftag, ben 17. Dezember I. 3,. Bormittage 11 11hr.

eingureichen, gu welcher Beit bie Eröffnung ber Angebote in Gegenwart etwa erichienener Bieter ftattfinden wird.

Buidlagsfrift: 3 Wochen.

Biesbaden, den 3. Degember 1901.

Ctadtbauamt, Abtheilung für Ranalifationswefen:

9549

Frenich.

### Gaben für bas warme Frühftud für arme Chultinder

find bs jett eingegangen: Bon Frau Konful Freudenberg 20 Wit., Frau E. P. 100 Wit., Herrn Mechtsanwalt von Ec 10 Wit., H. 5 Wit., L. Ig. 3 Wit., Holithaus 20 Wit., Ha. 3 Wit., Et. 2 Wit., Herrn Morit Meber 1 Wit., Herrn Direktor Straß-brger 10 Wit., Herrn R. Brück 10 Wit., Herrn Sanitätsrakh S. Heymann 5 Mf., Herrn Juftigrath Dr. Herz 20 Mit., der Gepadabfertigung Tamusbahn "hinterlassenes Trinkgeld für die Leute" 50 Pfg., A. A. 10 MK., S. S. 1 WK., Loge Plato 50 Mf., Herrn Gärtner Wengandt 3 Mf., Herrn Schulinspetter Rinkel 10 Mk., R. B. 10 Wk., Herrn Philipp B. 50 Mk., Herrn Omeis 5 Mk., Herrn Rentner Philipp Echardt 10 Mk., Herrn Affeffor Dr. Beismann 20 Mt., durch Herrn Profesfor Ralle apepor Dr. Weismann 20 Vt., durch Herrn Profesior Kalle 20 Mt., Fräulein V. H. Herrn Stadtrath Profesior F. K. 11e 20 Mt., Fräulein A. H. Herrn Dr. Herdisnand Berle 20 Mt., Herrn Heinrich E. Engel 10 Mt., Herrn Emil Engel 10 Mt., Frau Hoebel 3 Mt., F. B. hier 50 Mt., Frau M. Simon 5 Mt., Herrn G. Knoll 5 Mt., Herrn Dr. A., Prehm 3 Mt., A. L. B. 2 Mt., Hr. von Neichenaus-Krauskopf 20 Mt., Herrn E. Hees jr. 10 Mt., L. M. 1 Mt., Herrn Ed. 20 Mf., Herrn E. Hees jr. 10 Mf., L. Mf., Herrn Ed. Fraund 3 Mf., Herrn Regierungssefretär Karl Dillinaun 5 Mf., Herrn W. Büdingen 10 Mf., Frau Maria von Elisven 10 Mf., Herrn Stadingen 10 Mf., Herrn Stadingen 10 Mf., Herrn Stadingen 10 Mf., Herrn Stadingen 5 Mf., Herrn Rechtsanwalt Dr. Heiser 3 Mf., Herrn Rechtsanwalt Dr. Hosenbaum 3 Mf., Herrn Rechtsanwalt Dr. Mosenbaum 3 Mf., Herrn Rechtsanwalt Dr. Megisanivali Dr. Kojenvalim 3 Mr., Şerri Megisanivali Dr. Mberti 3 Mt., Şerri Kentner Linunermann, Niehlstraße, 5 Mt., Şerri Louis Wargerie 5 Mt., Frau Giinther Asic. 50 Pfg., Sppas 5 Mt., Frau K. F. Müller von Olga 2 Mf. Bufanmen bis jeht 667 Mt., worüber mit der Bitte um weitere Gaben hiermit mit Dank quittirk

wird.

Wiesbaden, den 30. November 1901. Der Magistrat. — Armen-Berwaltung.

Mangold.

### Kurbaus zu Wiesbaden. Freitag, den 6 Dezember 1901. Abonnements - Konzerte

städtischen Kur-Orchesters

unter Leitung des Konzertmeisters: Herrn	Hermann Irmer.
Nachm. 4 Uhr:	THE RESERVE THE PARTY OF THE PA
1. Ouverture zu "Johann von Paris"	. Boieldien.
2. Entr'acte und Quartett aus "Martha"	. Flotow.
3. Carnevalsbilder, Walzer	Joh. Strauss.
4. Marionetten-Trauermarsch	. Gounod.
5. Im Hochland, schottische Ouverture.	. Gade.
6. Kind im Einschlummern aus "Kinderscenen"	. Schumann.
7. Aufforderung zum Tanz, Rondo	Weber-Berlioz,
8. Fantasie aus "Tannhäuser"	. Wagner.
Abends 8 Uhr:	the successories.
1. Decenniums-Marsch	. Stasny.
2. Ouverture zu "Die Ruinen von Athen"	. Beethoven.
3. Zwei Charakterstücke aus "Bal costumé"	. Rubinstein.
a) Pélerin et Fantaisie.	a Committee of the last of the
b) Toréador et Andalouse,	
4. Konzert-Walzer	. Godard.
5. Aschenbrödel, Märchenbild	. Bendel.
6. Liebesliedchen aus "Der Sturm"	. W. Taubert.
7. Karawanenzug mit Fata Morgana	Schytte.
O THE STATE OF THE	· Dony too.

## Kurhaus zu Wiesbaden.

Komzák.

R. Wagner.

8. Wiener Volksmusik, Potpourri .

Cyklus von 12 Konzerten unter Mitwirkung hervorragender Künstler.

Samstag, den 7. Dezember 1901, Abends 71/, Uhr:

V. Konzert.

Leitung: Herr Louis Lüstner, städtischer Kapellmeister und Königlicher Musikdirektor. Solisten:

Herr Theoder Bertram, Königl Hofopernsänger (Bariton), Herr Carl Pritl. (Violine), Professor am Wiener Konservatorium, Konzertmeister der K. K. Hofoper in Wien und der Bayreuther

Festspiele.
Orchester: Verstärktes Kur-Orchester. Pianoforte-Begleitung: Herr H. Spangenberg, Direktor des Spangenberg'schen Konservatoriums für Musik in Wiesbaden.

#### PROGRAMM.

1. Eine Faust-Ouverture	R. Wagner.
2, Wotans Abschied von Brünnhilde und Feuer-	SECRETARY SEC.
	. R. Wagner.
Herr Bertram.	
3. Konzert in D-dur für Violine mit Orchester Herr Prill.	. Beethoven.
4. Zwei Balladen	. C. Löwe.
a) Der Nöck. b) Prinz Eugen.	
Herr Bertram.	
	. Spohr.
Herr Prill.	THE SALE OF THE PARTY OF THE PA
6. Suite aus der Ballet-Feerie "Casse-Noisette"	. Tschaikowsk

Eintrittspreise: I. nummerirter Platz: 5 Mk.; II. nummerirter Platz: 4 Mk.; Gallerie vom Portal rechts: 2 Mk. 50 Pf. Gallerie links: 2 Mk.

links: 2 Mk.

Karten-Verkauf an der Tageskasse im Hauptportal.

Bei Beginn des Konzertes werden die Eingangsthüren des grossen Saales und der Gallerien geschlossen und nur in den Zwischenpausen der einzelnen Nammern geöffnet.

Städtische Kur-Verwaltung

\*Wiesbaden, 5. Dezbr. Auf dem heutigen Fruchtmartt galten 100 kg Roggen —— M. his —— M. Hafer 100 kg 15.00 M. dis 15.60 M. heu 100 kg 10.00 M. dis 11.20 M. Strob 100 kg 6.60 M. dis 7.20 M. — Angefahren wacen 9 Wagen mit Frucht und 17 Wagen mit heu und Strob. Biehhof. Warktbericht

für bie Boche vom 28. Rovember bis 4. Dezember 1901.

Biehgatinng	Es waren aufge- trieben Stild	Qualität	Prei fe	von — dis				Rnnectung.
Dofen Ruhe Schweine . Ralber Hannel Bertel	98 130 768 334 260	I II.	50 kg Soladt- gewick. 1 kg Soladt- gewick. Stüd	50	- 20 10 20 -	73 68 67 57 1 1	- 32 50 28	A State of S

Biesbaben, ben 4. Dezember 1901. Ctabtifche Schlachthand.Berwaltung.